



PROVISIONAL

A/PV.2385
20 October 1975

ARABIC



الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة الثلاثون

الجمعية العامة

محضر حرفي مؤقت للجلسة الثلاثمائة والخامسة والثمانين بعد الالفين

المنعقدة بالمقر في نيويورك

يوم الاثنين ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٥ الساعة ١٥/٠٠

(بريسادوس)

السيد والدرون - رامزي
(نائب الرئيس)

الرئيس :

- انتخاب ثمانية عشر عضوا للمجلس الاقتصادي والاجتماعي [١٦]
- مواصلة نظر البند ١٥ : انتخاب خمسة أعضاء غير دائمين لمجلس الأمن

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وستوزع النصوص النهائية في أقرب وقت ممكن .
أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية ، كما ينبغي إرسالها بأربع نسخ خلال ثلاثة أيام عمل إلى " رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بإدارة شؤون المؤتمرات " :
Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services ,
Room IX-2332 مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر .
وحيث أن هذا المحضر وزع في ٢١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٥ ، فإن التاريخ النهائي لقبول التصحيحات سيكون ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٥ .
فيرجى من الوفود أن تتقيد بهذه المهلة تقيدا تاما تيسيرا لانجاز العمل .

75-70204/A

عقدت الجلسة عند الساعة ١٥ / ٣٠

مواصلة نظر البند ١٥ من جدول الأعمال

انتخاب خمسة أعضاء غير دائمين لمجلس الأمن

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : كما يذكر السادة الأعضاء ، فإن الجمعية العامة قد انتخبت هذا الصباح ، أربعاً من الدول الخمس الأعضاء غير الدائمين لمجلس الأمن ، وهي بنما ، والجمهورية العربية الليبية ، وداهومي ، ورومانيا .

لقد تم شغل مقعدين من بين المقاعد الثلاثة الشاغرة في المجموعة الأفروآسيوية ، بدولتين افريقيتين . لذلك ، ينبغي أن تستمر الجمعية العامة الآن في الاجراءات اللازمة لشغل المقعد الخالي الأخير ، بدولة آسيوية تحل محل العراق الدولة الآسيوية .

وأعتقد أنه على أن أوجه انتباه الزملاء الى أن الدول الآسيوية الثلاث التي لا يجوز انتخابها ، هي الصين باعتبارها عضوا دائما في مجلس الأمن ، واليابان التي هي حاليا عضو بمجلس الأمن ، والعراق التي كانت العضو السابق الذي كان يمثل المجموعة الآسيوية بمجلس الأمن .

وسوف نبدأ الآن في اجراء اقتراح غير محدود وفقا للقاعدة ٩٤ من نظام الاجراءات ، ونقصد بعبارة "غير محدود" ، أن جميع الدول الآسيوية التي يجوز ترشيحها يمكن ان تنتخب عن طريق هذا الاقتراح . ونظرا الى أننا نسعى لانتخاب دولة آسيوية واحدة ، فلا ينبغي أن تتضمن أية ورقة من أوراق الاقتراح الا اسم دولة واحدة من هذه الدول ، واذ احتوت أية ورقة اقتراح على اسمي دولتين أو أكثر تعتبر باطله .

يود السيد ممثل سرى لانكا أن يتحدث بصدد نقطة نظام ، لذلك أعطيه الكلمة .

السيد اميراسينغ (سرى لانكا) (الكلمة بالانجليزية) : أعتقد وفقا لتفسيري

للقاعدة ٩٤ ، أننا لا ينبغي أن نصوت لمرشح واحد ، بل ينبغي أن نصوت لمرشحين اثنين ، وبناء على القاعدة ٩٤ اذا لم يصل أحد المرشحين ، أي كان هذا العدد ، على أغلبية الثلثين المطلوبة ، فان الاقتراعات الثلاثة التالية سوف تقتصر على المرشحين اللذين حصلوا على أكبر عدد من الأصوات في الاقتراعات الثلاثة غير المحدودة . لذلك أرى أن توضح ، ياسيد الرئيس ، أنه يجب على الأعضاء أن يصوتوا لصالح مرشحين اثنين .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : مع احترامي للسيد ممثل سرى لانكا ، فان الموقف واضح ، وهو كما يلي . نحن نسعى لاختيار دولة آسيوية واحدة . لذلك ، فكل عضو سوف يصوت لدولة واحدة . وانا لم تحصل دولة في هذا الاقتراع على أغلبية الثلثين المطلوبة ، فسوف نستمر في اجراء اقتراعات غير محدودة ، الى أن تتم مواجهة متطلبات هذه القاعدة . وأكرر أننا نسعى الى اختيار دولة واحدة لا اثنتين . وأعتقد أن الموقف أصبح واضحاً الآن .

والآن سوف نستمر في اجراء اقتراع غير محدود .

بدعوة من الرئيس تولى السيد هيبورن (بهما) والسيد تالفيتي (فيلندا) عد الأصوات.

أجرى التصويت بالاقتراع السرى .

١٣٩	: عدد بطاقات الانتخاب :
واحد	: <u>الأصوات الباطلة :</u>
١٣٨	: <u>الأصوات الصحيحة :</u>
٣	: <u>المتنعون عن التصويت :</u>
١٣٥	: <u>الذين أدلوا بأصواتهم :</u>
٩٠	: <u>الأغلبية المطلوبة :</u>

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

٦٠	باكستان
٥٤	الهند
٢٠	الفلبين
١	بوتان

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : أخشى أيها السادة الأعضاء أن هذه النتيجة لن تؤدي بنا الى تحقيق أى تقدم ملموس ، وقد طرأ لي - كما أشار على أيضا بعض الزملاء - أنه يمكننا أن نسرع بعمل هذه الجلسة ، اذا قمنا بالانتهاء من الاجراء الذى يلي اجراء اقتراعين غير محدودين كما تقضى المادة ٩٤ بالنسبة لمجلس الأمن ، ثم نتقدم لانتخاب أعضاء المجلس الاقتصادى والاجتماعي ، فاذا لم تكن هناك أية اعتراضات على هذا الاقتراح ، فاني سوف أبدأ من الآن نحو انتخاب أعضاء المجلس الاقتصادى والاجتماعي ، ثم بعد ذلك يمكننا العودة الى اجراء اقتراعين غير محدودين بالنسبة لعضوية مجلس الأمن . فهل يمكن أن أعتبر أن هذه هي رغبة الجمعية العامة ؟

لا أرى أية اعتراضات ، واذن فقد تقرر ذلك .

نظر البند ١٦ من جدول الأعمال

انتخاب ثمانية عشر عضوا للمجلس الاقتصادي والاجتماعي

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : ان الثمانية عشر عضوا من المجلس الاقتصادي والاجتماعي هم كما يلي : اسبانيا ، المانيا (جمهورية - اتحادية) ، اندونيسيا ، أوغندا ، البرازيل ، تركيا ، ترينيداد وتوباغو ، الجزائر ، السنغال ، غواتيمالا ، غينيا ، فرنسا ، فنزويلا ، فيجي ، مالي ، منغوليا ، هولندا ، يوغسلافيا . هذه الدول الثمانية عشر مرشحة للانتخاب الفوري .

وأود أن أنكر السادة الأعضاء أيضا بأن الجمعية بعد الأول من كانون الثاني /يناير ١٩٧٦ فان الدول التالية ستظل أعضاء في المجلس الاقتصادي والاجتماعي وهي : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، أثيوبيا ، الأرجنتين ، الأردن ، استراليا ، اكوادور ، ايران ، ايكاليا ، باكستان ، بلجيكا ، بلغاريا ، بيرو ، تايلند ، تشيكوسلوفاكيا ، جامايقا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، الدانمرك ، رومانيا ، زائير ، زامبيا ، ساحل العاج ، الصين ، غابون ، كندا ، كولومبيا ، الكونغو ، كينيا ، ليبيريا ، مصر ، المكسيك ، المملكة المتحدة (لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية) ، النرويج ، الولايات المتحدة الأمريكية ، اليابان ، اليمن ، اليمن الديمقراطية . ان هذه الدول الـ ٣٦ لا ينبغي أن تظهر أسماؤها على أوراق الاقتراع .

وأيضا للفقرة الرابعة من القرار ٢٨٤٧ (د - ٢٦) في ٢٠ كانون الأول /ديسمبر ١٩٧١ ، فان الأعضاء الثمانية عشر الذين ينبغي انتخابهم ، يجب أن يكونوا كما يلي : - ٥ دول افريقية ، ٣ دول اسيوية ، ٤ دول من أمريكا اللاتينية ، ٥ دول من أوروبا الغربية وغيرها من الدول ، ودولة واحدة من الدول الاشتراكية في أوروبا الشرقية . ان أوراق الاقتراع يجب أن تأخذ هذا النمط في الاعتبار .

ووفقا للمادة ٩٢ من النظام الداخلي ، فان الانتخابات سوف تجرى بالاقتراع السري ، ولن تكون هناك أية ترشيحات .

السيد أميراسينغ (سري لانكا) (الكلمة بالانجليزية) : لدى اعلان أود التقدم به وأرجو ألا يثير أي قلق للجمعية العامة ، هو لصالح الدول الأسيوية ، ولكي نجنب هذه الجمعية

ضرورة اجراء اقتراع آخر . أريد أن أخطر السادة أعضاء هذه الجمعية أن سرى لانكا قد قررت سحب ترشيحها بالنسبة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ولذلك فهناك ٣ مرشحين للثلاثة مقاعد التي تعطى للدول الاسيوية ، وأود أن أتقدم بالشكر لجميع الأعضاء الذين أكدوا تأييدهم لنا ، وأرجو ألا أكون قد سببت لهم أي حرج بسحب ترشيح بلادى . بل على العكس ، أمان أنني قد سببت لهم مزيدا من الراحة .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : أرجو من السادة الأعضاء أن يستعملوا فقط بطاقات الانتخاب التي يجرى توزيعها ، وأن يدون عليها أسماء الدول الأعضاء الذين يودون التصويت لصالحها في مختلف المجموعات . ومن الواضح أن بطاقات الانتخاب التي تحوى أسماء أكثر من تلك المحددة لكل مجموعة ، سوف تعتبر باطالة .

بدعوة من الرئيس ، تولى السيد ستركي (استراليا) والسيدة جازيا - دونوز (اكــــوا دور) ،
والسيد غوريتزا (رومانيا) والسيد ن. ديسابيا (الكونغو) والسيد سادي (الاردن) عد الأصوات .
أجرى التصويت بالاقتراع السرى .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : اقترح رفع الجلسة حتى يتم عد الاصوات .

رفعت الجلسة عند الساعة ١٦/٢٥ ، ثم أعيدت عند الساعة ١٧/٢٠ .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : لقد أسفرت نتيجة التصويت لانتخاب ١٨ عضوا

للمجلس الاقتصادى والاجتماعى عن الآتى :

المجموعة (أ)

١٤٠	عدد بطاقات الانتخاب :
لا شيء	الأصوات الباطلة :
١٤٠	الأصوات الصحيحة :
واحد	المتنمون عن التصويت :
١٣٩	الذين أدلوا بأصواتهم :
٩٣	الأغلبية المطلوبة :

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

١٣٤	تونس
١٣٣	نيجيريا
١٣٢	الجزائر
١٣١	توجو
١٢٦	أوغندا
٢	المغرب
١	بوروندى
١	غامبيا

١	غينيا
١	مالي
١	السنغال
١	فولتا العليا

المجموعة (ب)

١٤٠	<u>عدد بطاقات الانتخاب :</u>
لا شيء	<u>الأصوات الباطلة :</u>
١٤٠	<u>الأصوات الصحيحة :</u>
١	<u>المتنعون عن التصويت :</u>
١٣٩	<u>الذين أدلوا بأصواتهم :</u>
٩٣	<u>الأغلبية المطلوبة :</u>

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

١٣٥	ماليزيا
١٣١	بنغلاديش
١٢٩	إندونيسيا
٢	فيجي
٢	العراق
٢	الفلبين
١	الهند
١	اندونيسيا
١	منغوليا
١	نيبال
١	بابوا غينيا الجديدة

- ١ العربية السعودية
١ سرى لانكا

المجموعة (ج)

- ١٤٠ : عدد بطاقات الانتخاب
لاشي : الأصوات الباطلة
١٤٠ : الأصوات الصحيحة
لاشي : المتنعون عن التصويت
١٤٠ : الذين أدلوا بأصواتهم
٩٤ : الأغلبية المطلوبة

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

- ١٣٤ فنزويلا
١١٩ البرازيل
٨٥ بوليفيا
٨٣ كوبا
٧٥ باراغواي
٢ اوروغواي
١ بهاما
١ كوستاريكا
١ الجمهورية الدومينيكية
١ غواتيمالا
١ بنما

المجموعة (د)

١٤٠	: عدد بطاقات الانتخاب :
لا شيء	: <u>الأصوات الباطلة</u> :
١٤٠	: <u>الأصوات الصحيحة</u> :
١	: <u>المتنعون عن التصويت</u> :
١٣٩	: <u>الذين أدلوا بأصواتهم</u> :
٩٣	: <u>الأغلبية المطلوبة</u> :

: عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

١٣٤	البرتغال
١٣٣	اليونان
١٣١	فرنسا
١٢٧	النمسا
١٢٦	جمهورية ألمانيا الاتحادية
١	فنلندا

المجموعة (د)

١٤٠	: عدد بطاقات الانتخاب :
١	: <u>الأصوات الباطلة</u> :
١٣٩	: <u>الأصوات الصحيحة</u> :
٤	: <u>المتنعون عن التصويت</u> :
١٣٥	: <u>الذين أدلوا بأصواتهم</u> :
٩٠	: <u>الأغلبية المطلوبة</u> :

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

١٣٤

يوغوسلافيا

١

بولندا

ويحصل الدول الآتية على الأغلبية المطلوبة فقد انتخبت لعضوية المجلس الاقتصادي

والاجتماعي لمدة ثلاث سنوات تبدأ من أول كانون الثاني/يناير ١٩٧٦ : أفغانستان ، جمهورية

المانيا الاتحادية ، اوغندا ، البرازيل ، البرتغال ، بنغلاديش ، توغو ، تونس ، الجزائر ، فرنسا ،

فنزويلا ، طليزيا ، النمسا ، نيجيريا ، يوغسلافيا ، اليونان .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : والان نود اجراء اقتراع محدود لانتخاب دولتين
اخرين ، هاتان الدولتان سيتم انتخابهما بالطبع من مجموعة امريكا اللاتينية ، والاقتراع التالي سوف
يقتصر على الدول الاربعة التي حصلت على أكبر عدد من الاصوات في الاقتراع السابق ، وهذا يتفق
مع القاعدة ٩٤ من النظام الداخلي وهي : أوروغواي ، هاراغواي ، بوليفيا ، وكوبا وستقوم الجمعية
العامة بانتخاب دولتين بالنسبة لمنطقة امريكا اللاتينية من بين هذه الدول الاربعة .
لقد ابلغت الان فورا من مندوب أوروغواي أن هذه الدولة قد سحبت ترشيحها لعضوية
المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ولهذا فان الاقتراع سيكون بين باراغواي ، بوليفيا وكوبا أما أوروغواي
فلم تعد مرشحة .

بدعوة من الرئيس ، تولى السيد ستركي (استراليا) والسيد غوريتزا (رومانيا) عد الأصوات
اجرى التصويت بالاقتراع السري .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : اقترح رفع الجلسة حتى يتم عد الأصوات .

رفعت الجلسة عند الساعة ١٧/٤٥ ، ثم أعيدت عند الساعة ١٨/٠٠

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : ان نتيجة الاقتراع المحدود الاول الذي اجريناه ،

والذي كان غير فاصل كالاتي :

١٣٨ عدد بطاقات الانتخاب :

١ الأصوات الباطلة :

١٣٧ الاصوات الصحيحة :

لا شيء الممتنعون عن التصويت :

١٣٧ الذين ادلوا بأصواتهم :

٩٢ الاغلبية المطلوبة :

عدد الأصوات التي حصلت عليها كل من :

٨٦ كوبا

٨٢ بوليفيا

٦٠ باراغواي

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : ولما كانت أى من هذه الدول المرشحة لم تحصل على أغلبية الثلثين المطلوبة، وهي ٩٢ صوتاً ، فسوف يكون علينا تمشياً مع المادة ٩٦ من النظام الداخلي أن نجرى الاقتراع الثاني المحدود ، أى الذى يقتصر على اجراء الانتخابات بين هذه الدول الثلاث: باراغواى ، وبوليفيا ، وكوبا . وأرجوا ان يكون معلوما اننا الان بصدد انتخاب دولتين من بين هذا العدد المحدود من الدول الثلاث .

بدعوة من الرئيس ، تولى السيد ستركي (استراليا) والسيد فوريتزا (رومانيا) عن الاصوات.

أجرى التصويت بالاقتراع السرى

١٣٨	: عدد بطاقات الانتخاب
لا شيء	: الأصوات الباطلة
١٣٨	: الأصوات الصحيحة
لا شيء	: المقتنعون عن التصويت
١٣٨	: الذين أدلوا بأصواتهم
٩٢	: الأغلبية المطلوبة

عدد الاصوات التي حصل عليها كل من :

٩٣	كوبا
٨٠	بوليفيا
٥٢	باراغواى

وبالحصول على الأغلبية ، فان كوبا قد تم انتخابها عضوا بالمجلس الاقتصادى والاجتماعى

لمدة ثلاث سنوات تبدأ من الأول من كانون الثانى /يناير ١٩٧٦.

الرئيس : والآن سوف نستمر في اجراء الاقتراع الرابع ، وسيكون الاقتراع الثالث

المحدد ، وسوف يقتصر على باراغواى ، وبوليفيا .

بدعوة من الرئيس تولى السيد ستركي (استراليا) والسيد جورتيزا (رومانيا) عد الأصوات .
أجرى التصويت بالاقتراع السرى .

بطاقات الانتخاب : ١٣٦

الأصوات الباطلة : واحد

الأصوات الصحيحة : ١٣٥

الممتنعون عن التصويت : ٢٥

الذين أدلوا بأصواتهم : ١١٠

الأغلبية المطلقة : ٧٤

عدد الأصوات التي حصل عليها كل من :

بوليفيا ٨٦

باراغواى ٢٤

وبالحصول على الأغلبية المطلقة فقد انتخبت بوليفيا عضوا بالمجلس الاقتصادى والاجتماعى

لمدة ٣ سنوات تبدأ من أول كانون الثامى /يناير ١٩٧٦ .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : وبذلك نكون قد انتهينا من البند ١٦ من جدول

أعمالنا والخاص بانتخاب ثمانية عشر عضوا للمجلس الاقتصادى والاجتماعى .

وأود أن أنتهز هذه الفرصة لأشكر السادة الممثلين الذين تولوا عد الأصوات .

نظر البند ١٥ من جدول الأعمال

انتخاب خمسة أعضاء غير دائمين لمجلس الأمن

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : لعلكم تذكرون أننا لم ننه بعد من موضوع انتخابات

عضوية مجلس الأمن وعلينا أن نقوم بالاقتراع السادس وهو الاقتراع الثانى غير المحدود ، وأنا لا أعرف

رغبات الجمعية العامة بشأن هذا الموضوع . وربما كانت الوفود تريد أن تشير الى موقفها بشأن

هذا الاقتراع . وماذا ينبغي علينا أن نفعله بعد ذلك ما اذا كان علينا أن نؤجل هذا الاجتماع ،

ثم نستأنفه لاجراء مزيد من الاقتراعات غير المحدودة ، أو ما اذا كان علينا أن نستمر فى عطنا هذا

المساء ، وننتهى من اجراء الاقتراعين غير المحدودين الآخرين . وذلك وفقا للقاعدة ٩٤ من النظام

الداخلى .

السيد يانغو (الفلبين) (الكلمة بالانجليزية) : بعد ظهر اليوم وقبيل أن نستأنف الاقتراع لملء الكرسي الآسيوي لمجلس الأمن ، فان الفلبين قامت بتوزيع مذكرة في الجمعية العامة مقتضاها أن ترشيحها بالنسبة لمجلس الأمن سوف تحتفظ به ، حتى اجراء الاقتراعات غير المحدودة ، وفقا للقاعدة ٩٤ من النظام الداخلي . والآن أود أن أعلن ، أن الفلبين سوف تنسحب وسوف تسحب ترشيحها أيضا ، من الاقتراعين غير المحدودين آلمة بذلك أن تسهل من المهمة المطلقة على عاتق الجمعية العامة .

ونحن ان نتقدم بهذا الاعلان ، أود أن أعتنم هذه الفرصة لكي أعرب عن تقديري العميق ، وشكر وفدى للدول الأعضاء التي أعطت تأييدها الكامل للفلبين في هذه الانتخابات .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : طازلت أرغب في معرفة رغبات الجمعية العامة ، فقد تكون هناك رغبة في انهاء الاجتماع الآن ، وتأجيل الاقتراع الى جلسة أخرى ربما غدا بعد الظهر أما اذا رأى الأعضاء أن نكمل الاقتراعين المحدودين هذا المساء فليس لدى خيار سوى أن نواصل اجتماعنا .

السيد البارودي (المملكة العربية السعودية) (الكلمة بالانجليزية) : أولا ، أود أن أقول ، أننا جميعا ممتنون لشقيقنا من الفلبين لأنه بذل ما في وسعه لتيسير مهمتنا ، وليست هذه هي المرة الأولى التي تبدي فيها الفلبين روح التعاون هذه ، ففي الواقع ، منذ انشاء منظمنا وهي تظهر روح التعاون . ويجب ألا ننسى أن الجنرال رومولو كان من بين موقعي الميثاق .

وان أعبر عن شكرى لشقيقنا مثل الفلبين ، أعتقد أن علينا أن نواصل هذا الاجتماع لفترة أطول ، لكي نسوى هذه المشكلة . فاذا كان الاخوة من الهند والباكستان ، لم يتوصلا الى تفاهم بعد ، فانني أظن أنه لا يمكن تأخير اجراء هذين الاقتراعين ، على أمل أن نتوصل الى قرار فسي هذا الشأن .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : ان السيد مثل العربية السعودية ، قد حثنا على الضي في الاقتراعين غير المحدودين ، فاذا كانت هذه هي رغبة الجمعية العامة ، فليس لدى اختيار آخر الا أن البيها . ومن ناحية أخرى ، فاذا كان الأعضاء يرغبون في تأجيل الاجتماع ،

وأن نستأنف الاقتراع غدا بعد الظهر ، فإني أيضا على استعداد لتنفيذ ذلك .

السيد البارودي (المملكة العربية السعودية) (الكلمة بالانجليزية) : بكل الاحترام الواجب - سيدي الرئيس - أود أن أقول أن اقتراحي كان مكتملا لاقتراح ، أرجو مخلصا ألا تدعو أحدا لمعارضتي . على أية حال ، فإنه لا يبدو أن هناك أحدا هنا ، يرغب في أن تهمل التصويت الى الغد . ان لدينا أعمالا أخرى غدا ، حيث سوف نناقش قضية كوريا ، وينودا أخرى هامة ، فلننته من التصويت الليلة اذا أمكن ذلك .

وبالطبع ، فإذا كانت النتائج غير فاصلة ، حينئذ يمكن أن نستأنف التصويت غدا بمساء الظهر ، ولكنني أكرر اننا على الأقل يجب أن نحاول أن ننتهي من هذا التصويت هذه الليلة .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : نظرا لعدم وجود أية مقترحات أخرى معارضة لهذا الاقتراح الذي تقدم به السيد ممثل العربية السعودية ، فليس لدي بديل سوى أن أدعو الجمعية العامة الى البدء في الاقتراع السادس الذي سيكون الاقتراع الثاني غير المحدود ، لشغل المقعد الآسيوي في مجلس الأمن . وأود أن أذكر السادة الأعضاء ، أن الدول الآتية غير صالحة للترشيح وهي : الصين ، والعراق ، واليابان . ان الفلبين قد سحبت ترشيحها ، وبالتالي فان الفلبين لم تعد مرشحة حتى في هذا الاقتراع غير المحدود .

بدعوة من الرئيس ، تولى السيد هيبورن (بهاما) والسيد تالفيتي (فنلندا) عد الاصوات .

أجرى التصويت بالاقتراع السري .

١٣٥	<u>عدد بطاقات الانتخاب :</u>
واحد	<u>الاصوات الباطلة :</u>
١٣٤	<u>الاصوات الصحيحة :</u>
٣	<u>المتنعون عن التصويت :</u>
١٣١	<u>الذين ادلوا بأصواتهم :</u>
٨٨	<u>الغلبية المطلوبة :</u>

عدد الاصوات التي حصل عليها كل من :

٧٢	باكستان
٥٨	الهند
واحد	بابوا غينيا الجديدة

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : اننا حتى الان لم نحل هذه المشكلة بعد ،

فان القاعدة الخاصة بالتصويت تقتضي بأن نجري تصويتا ثالثا غير محدود ، وان نقوم بتصويتات لانهاية لها اخرى حتى نصل الى بعض النتائج ، ومن واجبي ان استشير الجمعية العامة لكسى اعرف رغبتها اذا كنا يجب ان ننتقل الى التصويت غير المحدود الثاني ، ام نتوقف عند هذا الحد ونرفع الجلسة ، اذا لم نتوصل الى نتيجة بالنسبة للتصويت الثاني أم اننا نستمر الى ما لا نهاية في التصويتات غير المحدودة حتى نحل هذه المسألة . هناك من يود أن يتحدث حول هذا الموضوع ، كيف نتصرف هل نستمر ونبدأ بالتصويت الثالث غير المحدود ، وبعد ذلك نرفع الجلسة اذا لم نتوصل الى نتائج بمقتضى هذا التصويت الثالث ام نستمر حتى ننتهي من التوصل الى موقف حاسم حول هذه المسألة .

السيد رامفول (موريشيوس) (الكلمة بالانجليزية) : السيد الرئيس ، بيدولي

اننا وصلنا الى موقف يتسم بالجمود ، على الاقل بالنسبة لهذه الليلة ، ولا أعتقد اننا اذا مضينا في العمل نتوصل الى نتيجة أو الى تغيير ، لذلك فاني لا اتقدم باقتراح رسمي ولكن أتساءل

ما اذا كان من الحكمة بالنسبة لنا أن نوقف هذا الاجراء بشأن الانتخابات عند هذه المرحلة وان ننهي هذا الاجتماع ، ونؤجله للغد ، ان هذا يعتمد بالطبع على رأى وفد كل من الهند والباكستان ، ولكن يبدو لي أننا لن نحقق أى تقدم هذا المساء ، وربما فائنا نضيع وقتنا سدى .

السيد ريوس (بنما) (الكلمة بالاسبانية) : انني أرى أن الاقتراح الذى قدمه الان السيد ممثل موريشيوس اقتراح ملائم ، وبالتالي فانني أود أن اعلن انني اشاركه وجهة النظر بشرط ان توافق بالطبع وفود الهند وباكستان المعنية بصورة مباشرة على هذا الاقتراح ، اى أنه على أية حال يجب رفع الجلسة لانه على ما يبدو من المستحيل التوصل الى النتائج التي نرجوها هذا المساء ، وربما نتمكن صباح الغد من تخصيص يوم بأكمله لهذه المسألة ، وربما نتوصل الى النتيجة التي نرجوها .

وأكرر انني اشارك ممثل موريشيوس وجهة نظره بشرط ان يوافق الوفدان المعنيان .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : يجب أن أعترف بأن الاقتراح الذى تقدم به وفدا موريشيوس وبنما ، والذي يهدف الى تذكير الرئيس بأن اليوم كان طويلا ، وانه ليس هناك أى أمل في التوصل الى تقدم ، وربما كان علينا أن نحصل على وجهة نظر الطرفين المعنيين الهند وباكستان حول الطريقة التي يجب أن تتبعها الجمعية بالنسبة لهذا الموضوع .

السيد رامفول (موريشيوس) (الكلمة بالانجليزية) : السيد الرئيس ، أود فقط أن ابلغكم والسادة الاعضاء ، انه قد اتاحت لي فرصة التشاور مع رئيس وفدى الباكستان والهند ، وانهما يوافقان على رفع الجلسة .

الرئيس (الكلمة بالانجليزية) : يسعدني أن ابلغكم ، اننا سنرفع الجلسة حتى الساعة الثالثة من بعد ظهر الغد .

رفعت الجلسة عند الساعة ٢٠ / ٥